

凡能做到的，都要提倡，做体操，打球类，跑跑步，爬山，游水，打太极拳及各种各色的体育运动。

国务院和中共中央军委发出

关于在全国试行新广播体操的通知

新广播体操的公布，体现了伟大领袖毛主席和以毛主席为首的党中央对全国人民健康的亲切关怀

新华社三十一日讯 为了贯彻落实毛主席关于“发展体育运动，增强人民体质”的伟大方针，适应“抓革命，促生产，促工作，促战备”的需要和广大工农兵群众的要求，国务院和中共中央军委最近发出《关于在全国试行新广播体操的通知》。

新广播体操的公布，体现了伟大领袖毛主席和以毛主席为首、林副主席为副的党中央对全国人民健康的亲切关怀。

这套新广播体操由国家体委编练小组编制、中央乐团配曲。全操共有八节，做一遍约需五分钟时间，动作简单朴实，活动部位比较全面，对于广大工农兵、机关干部和青年学生，都比较适合。

广播体操是易于广泛开展的群众性体育项目，不需要专门的场地和器材，花费时间短，广大工农兵十分喜爱。参加新广播体操编练工作的同志，认真学习了毛主席《在延安文艺座谈会上的讲话》等光辉著作和毛主席关于体育工作的伟大指示，开展了对于反革命修正主义路线的革命大批判，吸收了过去几套广播体操的优点，使这套广播体操的动作、乐曲、图解等各方面都有了进步。

为了使新广播体操更好地为无产阶级政治服务，为工农兵服务，有较好的实际效果，参加编练工作的同志遵照毛主席关于“从群众中来，到群众中去”的伟大教导，在进行编练工作的一年多时间里，先后到工厂、农村、部队、机关、学校广泛征求意见，依靠群众进行编练工作。新操编出以后，又在一百四十多个单位的九万多人中进行试做和反复修改。同时，他们还征求了很多省、市、自治区以及卫生、文艺等有关部门的意见。

从九月一日起，中央人民广播电台和各地的人民广播电台将播送广播体操节目。北京电视台也将举办教操节目。

面向工农兵,大力开展群众性体育运动

本报评论员

最近，国务院和中共中央军委联合发出了《关于在全国试行新广播体操的通知》。新广播体操的颁布，体现了伟大领袖毛主席和以毛主席为首、林副主席为副的党中央对全国人民的关怀和爱护。推广新广播体操，对于群众性体育运动的开展，增强全国人民的体质，更好地贯彻执行毛主席关于“提高警惕，保卫祖国”和“备战、备荒、为人民”的伟大战略方针，有着重要的意义。

毛主席十分关心人民群众的健康，重视群众性体育运动。中华人民共和国成立初期，毛主席就发出了“发展体育运动，增强人民体质”的伟大号召。在毛主席革命体育路线的指引下，十几年来我国社会主义体育事业得到了迅速发展，人民群众的健康水平大大提高，体育工作是有很大成绩的。但是，体育战线上两条路线的斗争是十分激烈的。叛徒、内奸、工贼刘少奇及其在体育界的代理人竭力破坏和干扰毛主席革命体育路线，大搞锦标主义，扼杀工农兵群众体育运动。伟大的无产阶级文化大革命，粉碎了刘少奇一伙复辟资本主义的罪恶阴谋，毛主席的革命体育路线更加深入人心，工农兵参加体育活动的积极性大大提高，亿万人民自觉地锻炼身体，群众性的体育运动更加健康更加广泛地开展。

路线是决定一切的根本问题。违背了毛主席的革命路线，体育工作就会走上邪路；执行毛主席的革命路线，体育工作就会前进。必须遵照毛主席关于在全党进行一次思想和政治路线方面的教育的指示，深入批修整风，继续批

判反革命修正主义的体育路线，肃清其流毒，提高两条路线斗争觉悟。面向工农兵，大力开展群众性体育运动，增强广大人民群众体质，是我国社会主义体育的根本任务。一切体育部门和体育工作者，必须把抓好亿万群众的体育活动作为工作的重点。这是检验是否贯彻执行毛主席革命体育路线的重要标志。

“体育是关系六亿人民健康的大事。”凡是有助于增强人民体质，为群众喜欢的体育活动，我们就干。我们要遵照毛主席的教导：“凡能做到的，都要提倡，做体操，打球类，跑跑步，爬山，游水，打太极拳及各种各色的体育运动。”新广播体操在动作和音乐等方面，比过去几套广播体操都有了进步，适合广大工农兵群众的需要。坚持做操和各种体育活动，就能增强体质，锻炼意志，增加对疾病的抵抗能力，以更加充沛的精力，把各项工作做得更好。在积极推行新广播体操的同时，一些地方或单位，根据自己不同情况，可以搞些辅助性的体操活动。

体育是整个社会主义革命事业的一个组成部分，各级党委、革委会要把体育工作放到自己的日程上，积极宣传毛主席的革命体育路线，提高广大群众为革命参加体育锻炼的自觉性。全国的工矿、企业、农村、部队、机关、学校要从实际出发，因时、因地、因人制宜，坚持业余、自愿、小型、分散的方针，广泛地发动组织群众参加体育锻炼，推广广播体操，把群众性体育运动大力开展起来。

齐奥塞斯库同志接见我军事友好代表团

同李德生、曹里怀等同志进行了亲切友好的谈话

毛雷尔、尼古列斯库一米齐尔、约尼查、帕蒂利内茨等同志参加接见

新华社布加勒斯特三十一日电 罗马尼亚共产党总书记、罗马尼亚社会主义共和国国务委员会主席尼古拉·齐奥塞斯库同志，八月三十日在罗马尼亚共产党中央委员会大厦接见了以中共中央政治局候补委员、中国人民解放军总政治部主任李德生为团长，中共中央委员、中国人民解放军空军副司令员曹里怀为副团长的中华人民共和国军事友好代表团。

参加接见的有：罗共中央执行委员会委员、常设主席团委员、部长会议主席扬·格奥尔基·毛雷尔，罗共中央执行委员会委员、常设主席团委员、罗共中央书记保罗·尼古列斯库一米齐尔，罗共中央执行委员会候补委员、武装部队部部长扬·约尼查大将，罗共中央执行委员会候补委员、罗共中央书记瓦西里·帕蒂利内茨，罗共中央委员、武装部队部第一副部长、武装部队总参谋长格奥尔基·扬上将，罗共中央委员、武装部队部副部长、武装部队最高政治委员会书记扬·科曼上将，罗共中央候补委员、罗共中央军事部第一副部长丁卡中将，罗马尼亚驻中国大使馆武官乔治乌。

接见时，中国驻罗马尼亚大使张海峰也在座。

齐奥塞斯库同志同中国军事友好代表团的同志们进行了亲切友好的谈话。

红旗

一九七一年第十期

认真看书学习 弄通马克思主义

要用阶级分析的方法进行调查研究

——学习《反对本本主义》……中国共产党吉林省委员会写作小组

发扬无产阶级的革命文风

——学习《对晋绥日报编辑人员的谈话》……中国共产党山西省委员会写作小组

总结经验 加强党对文化教育工作的领导

努力学会领导学校工作

——关于加强工人阶级对教育革命领导的一些体会……驻清华大学工人、解放军毛泽东思想宣传队

沿着毛主席的无产阶级教育路线胜利前进

——批判刘少奇、陆定一反对无产阶级教育路线的罪行……钟慎书

喜见新书为工农

——评介几本科学技术读物……柯苑

数风流人物，还看今朝

——评三本报告文学集……孙学文

思想评论

综合利用要兴利除害……华庆源

充分发挥妇女在革命和建设中的作用

……中国共产党湖南省委员会写作小组

抓好青年工人的思想工作……龚平

周恩来总理致电卡扎菲主席 热烈祝贺利比亚革命二周年

新华社三十一日讯 中华人民共和国国务院总理周恩来八月三十一日打电话给阿拉伯利比亚共和国革命指挥委员会主席兼政府总理奥马尔·穆阿迈尔·卡扎菲，热烈祝贺阿拉伯利比亚共和国革命二周年。电报全文如下：的黎波里 阿拉伯利比亚共和国革命指挥委员会主

席兼政府总理奥马尔·穆阿迈尔·卡扎菲阁下：

在阿拉伯利比亚共和国革命二周年的时候，我代表中国政府和人民，向阁下，并通过阁下来向利比亚政府和人民表示热烈的祝贺。

利比亚一九六九年九月一日革命以来，利比亚政府和人民在阁下的领导下，

在维护民族独立和国家主权、清除殖民主义势力和发展民族经济等方面进行了不懈的斗争，取得了很大成就。中

国政府和人民对你们所赢得的胜利感到由衷的高兴，并祝愿你们在前进道路上不断取得新的成就。

祝阿拉伯利比亚共和国繁荣昌盛，人民幸福。

祝中利两国人民的友谊日益增进和发展。中华人民共和国国务院总理 周恩来

一九七一年八月三十一日于北京

中越友好协和对外友协举行招待会

热烈庆祝越南人民的光辉节日

吴船大使、李班副部长、黎光俊同志、陈平临时代办、李先念副总理、邱会作

副总参谋长、郭沫若副委员长出席，郭沫若副委员长和吴船大使在招待会上祝酒

新华社三十一日讯
中国越南友好协会和中国人民对外友好协会今天下午举行招待会，热烈庆祝越南民主共和国宣布独立二十六周年。

应邀出席招待会的有：越南民主共和国驻中国大使吴船和大使馆外交官员，由对外贸易部副部长李班率领的越南民主共和国政府专家代表团全体成员，由越南劳动党北南省委书记黎光俊率领的越南地方经济考察团全体成员；

郭沫若副委员长首先在会上祝酒。他代表中国人民、中国越南友好协会、中国人民对外友好协会向越南人民表示最热烈的节日祝贺。

吴船大使接着在招待会上祝酒，热情赞扬越南人民在越南劳动党的领导下，遵照胡志明主席的遗训，在抗美援朝战争和在北方的社会主义建设中，都取得了伟大的胜利。我们为你们的胜利感到欢欣鼓舞。我们相信，具有光荣革命传统的越南人民，必将取得打败美国侵略者及其走狗的彻底胜利，必将取得社会主义建设的更大胜利！

郭沫若副委员长说，越南人民在越南劳动党的领导下，遵照胡志明主席的遗训，在抗美援朝战争和在北方的社会主义建设中，都取得了伟大的胜利。我们为你们的胜利感到欢欣鼓舞。我们相信，具有光荣革命传统的越南人民，必将取得打败美国侵略者及其走狗的彻底胜利，必将取得社会主义建设的更大胜利！

两国人民的兄弟友谊。他加强同兄弟的老挝人民和柬埔寨人民的团结，把美国侵略者赶出印度支那半岛。

招待会自始至终洋溢着两国战友欢聚一堂，不断举杯，共祝中越两国人民的伟大友谊和战斗团结日胜利和发展的气氛。

出席招待会的还有有关方面负责人韩念龙、申健、李强、韩宗正、刘绍文、丁西林、刘春、王海春、王晓云、王岳三等。

李先念副总理乔培新副行长

会见桑加雷副行长率领的几内亚代表团

新华社三十一日讯
国务院副总理李先念、中国人民银行副行长乔培新，今天下午会见几内亚代表团团长、几内亚中央银行副行长桑加雷·恩法利和代表团成员、几内亚外贸银行经理杜尔·穆罕默德·拉米纳，同他们进行了友好的谈话。

几内亚驻中国大使奥普参加了会见。

会见时，我国有关方面负责人和工作人员何动楷、程飞、徐里、里景化等在座。



这是会见时合影。

新华社记者摄

在亲切友好的气氛中

我军事友好代表团与约尼查部长会谈

新华社布加勒斯特三十日电
以中共中央政治局候补委员、中国人民解放军总政治部副主任李德生为团长，中共中央委员、中国人民解放军副司令员曹里长为副团长的中国军事友好代表团，八月三十日在罗马尼亚武装部队部与罗马尼亚武装部队部部长约尼查进行了会谈。

会谈是在亲切友好的气氛中进行的。

“我是一九四六年参军的。”武凤翔跟他一起回忆在战火纷飞的年代，出生入死打蒋匪的情形。共同的战斗经历，使他俩越谈越贴心。刘启春说：“那时我只有一个心眼：跟着毛主席，为穷人打天下，建立新中国。敌人再多次欺，枪子再密我敢冲。”

武凤翔说：“那时我们都是怀着解放中国的崇高理想打过来的，但是，也有许多同志在战斗中英勇地牺牲了，他们没能亲眼看见新中国……”

刘启春低下头来，鼻子一酸，热泪唰唰往下淌。武凤翔又跟他一起学习毛主席关于“夺取全国胜利，这只是万里长征走完了第一步”的伟大教导，开导他说：“国际上还存在着帝、修、反，国内还存在着激烈复杂的阶级斗争，过去我们用枪杆子夺得了政权，今天如果不保卫它，就有丧失政权的危险！”武凤翔又用本队活生生的阶级斗争事实教育他。刘启春含着热泪说：“我成天只看到自己的小家，忘了革命，忘记了阶级斗争，我对不起毛主席，对不起那些牺牲了的同志！”

武凤翔语重心长地说：“这个小家庭，可象一口井啦！坐在井里，只能看见簸箕大一块天；站在井上，就知道这口井连着千山万水，头上滚动着五洲风雷。我们要身居茅屋，放眼世界呀！”

这话深深地刻在了刘启春的心头。从此他抓紧民兵的工作，作出了成绩，成为全县民兵先进单位之一。

还有一次，武凤翔从一户贫农的门口走过，见队干部：“派饭怎么没派到他家呢？”

队干部回答说：“他家里娃子多，脏得很。”武凤翔坚决要到他家去吃饭。从这以后，武凤翔就常常想一个问题：在活学活用毛泽东思想的群众运动中，还有没有薄弱环节？通过调查，发现了有三部分人学习差：外出搞副业的人学习差，饲养员学习差，老年人和娃子多的妇女学习差。武凤翔跟大队党支部一起研究，加强对他们的学习领导和政治思想工作，使这些人都得到了学习机会。

武凤翔同志做深入细致的政治思想工作的模范行动，深深地教育了所有的干部，大家在工作中把做政治思想工作，用毛泽东思想教育人放在首位。

襄阳地区革委会 军分区报道组

有重点有步骤地进行农业机械化建设

据新华社杭州三十一日电 地处浙江省杭嘉湖平原的嘉兴县，在农业学大寨的群众运动中，遵照毛主席关于“农业的根本出路在于机械化”的伟大指示，依靠人民公社的集体力量，从本地实际情况出发，有重点、有步骤地进行农业机械化建设，取得了显著成绩。现在，这个县百分之九十九的水田实现了灌溉机电化，机耕面积占水田面积的百分之三十五，稻麦脱粒机械化程度达百分之六十左右，农副产品加工基本上都使用了机械。今年以来，还开始推广、使用了一千三百多台小苗带土插秧机。其他农业机械也有不同程度的发展。由于大量使用农业机械，有效地提高了劳动生产率，使社员群众更能精耕细作，同时扩大了复种面积。一九七〇年，这个县一年三熟的农田面积扩大到三十一万九千多亩，粮食总产量比文化大革命前的一九六五年增加一亿一千多万斤。多种经营也有了相应的发展，畜牧、蚕茧、水产等产量都超过了历史最高水平。

嘉兴县发展农业机械化事业，经历了两种思想、两条路线的斗争。广大贫下中农和社员群众批判了“国家出钱，农民种田”的谬论，坚持自力更生办农业机械化。他们从自己的斗争实践中深刻体会到：依靠社、队集体经济的力量，是又快好省地发展农业机械化的根本途径。曹庄公社在发展农业机械化中，一向向国家伸手，二不消极等待，坚持“自力更生”、“艰苦奋斗”的方针。他们一方面在搞好粮食生产的同时，积极发展养猪、养蚕等副业生产；一方面加强经营管理，降低生产成本，节约非生产性开支。经过一九六五年到一九七〇年短短三年的努力，在完成国家任务，逐步增加社员收入的情况下，为集体提供了一百三十六万元的公共积累。他们从公共积累中拿出五十二万元，购买了一百零四台电犁，架设了八十五公里的电网，实现了耕作机械化；排灌、脱粒、农副产品加工，也都基本上使用了机器。县里积极总结和推广了曹庄公社的经验，进一步推动了全县农业机械化事业向前发展。

嘉兴县委和革委会从多年的实践中体会到，要办好农业机械化 and 半机械化事业，必须根据当地条件，从实际情况出发，放手发动群众，因地制宜地制造和推广农业机械。一九六九年，嘉兴县普遍推广了小苗带土移植新技术，生产条件发生了变化。高照公社贫农社员袁水根破除迷信，解放思想，用土办法创造了小苗带土插秧机，使机械化工作跟了上去。县委和县革委会发现了这个新生事物后，立即组织以高照公社贫下中农为主体的试验小组，克服很多困难，经过田间试插，证明机械性能良好。在这个基础上，为了成批制造，迅速推广，县领导又采取城乡一起发动，各行各业一齐动手，广大群众献计献策的办法，大批制造小苗带土插秧机，并且集中群众力量和智慧，不断改进，保证质量，仅用了两个月的时间，就制造了一千三百多台，在今年春天投入了田间作业。使用这种小苗带土插秧机，大大提高了劳动效率，保证了插秧质量，群众都很高兴。这个县大部分是河网地带，河流纵横，拖拉机来往行驶不便。县领导根据这里电力充足的特点，在河网地带改用电犁耕地。这种电犁既轻便、效率又高，深受群众的欢迎。现在，这个县已推广、使用电犁六百多台，全县机耕面积达到百分之三十五，主要是靠电犁。

嘉兴县除了加强县农机修造的厂以外，还发动各公社普遍办起了农机修配厂（站）。这些厂（站）以修为主，修配结合，为全县实现农业机械化，作出不少贡献。

在阶级斗争风浪中诞生的革委会，实现了革、干、群和老、中、青的三结合。进入新生革命政权的军队代表，把解放军政治工作的光荣传统带进政权建设中来，对于保证毛主席无产阶级革命路线的贯彻执行，从根本上建设和巩固新生政权有极其重要的作用。下边记述的是湖北南漳县革委会主任、军队代表武凤翔抓政治思想工作的一些事例：

领路人，要经常看路、指路

武凤翔从他三十多年的革命经历中，懂得了一条真理：毛主席的无产阶级革命路线，是我们党人的生命线。而要坚定不移地执行毛主席的革命路线，必须在各项工作中念念不忘突出无产阶级政治，经常进行路线教育。武凤翔一结合进革委会，就在千头万绪的工作中，首先抓政治思想工作。

县革委会的一位领导干部，热情高，干劲大，分工管生产，亲自带头干。他到石门公社蹲点，这个地方田少人多，刘少奇“三自一包”、“四大自由”的反革命修正主义黑货的余毒没有肃清，一些资本主义思想严重的人，弃农经商，影响集体生产。他去了以后，心想，把劳力组织到生产中去，劳力有了用武之地，正气就能压倒邪气。于是他就狠抓农田基本建设。抓了一阵子，问题还是没解决。

武凤翔抓住这一典型事例，组织革委会成员提高路线上进行讨论分析。在讨论中，他跟大家一起学习古田会议决议，引导大家总结了旧县委“只抓粮棉油，不分敌我友”的历史教训，狠批了刘少奇“生产第一”的反革命修正主义路线，使大家认识到，不突出无产阶级政治，只是就生产论生产，必然迷失方向，走上邪路。

认识提高以后，那位干部再到石门公社去，狠抓活学活用毛泽东思想的群众运动，狠抓两个阶级、两条道路、两条路线斗争。他发动群众，开展革命大批判，揪出了一个小撮反风作浪的阶级敌人，使大家明确了社会主义方向，焕发了冲天干劲，沙滩改造成良田，当年大丰收。

武凤翔从实践中认识到，树立什么样的典型，就是指什么方向、引什么路。因此，他在亲自抓政治思想、抓根本的工作中，注意树立突出无产阶级政治的

永远不忘突出无产阶级政治

——记南漳县革委会主任、军队代表武凤翔抓政治思想工作的事迹

典型单位和人物，带动全县。

在县里办什么“点”的问题上，常委会争论了好几次都定不下来。有人主张办在离城较近的前进大队，理由是这个队工作基础比较好，去来方便，便于取得经验，指导全面。武凤翔说服大家，把“点”办在薛坪山区的一个后进队同升大队。他说，这里条件艰苦，有利于促进干部思想作风革命化；阶级斗争复杂，有利于干部在斗争中提高阶级斗争觉悟。抓好这个点，对全县农业学大寨运动更有指导意义。经过争论，大家统一了认识，确定把点办在同升大队。武凤翔背起背包，带领到这个大队蹲点，狠抓阶级斗争和思想工作，这个队很快发生了变化，推动了全县的工作。

武凤翔到薛坪山区，发现三景公社灯塔大队朱启洲活学活用“老三篇”的先进事迹。这个老人一心为人民，一心为革命，用“愚公移山”的精神，帮队里修起了两条山路，与区社公路连接起来，大大便利了当地的交通运输。武凤翔抓住朱启洲这个先进典型，在全县推广，对各级干部和广大群众教育很大。

充分发挥政治工作的威力

农业学大寨的群众运动在全县广泛开展，许多水利建设工程都要开工。有一个区要在悬崖峭壁之间修一座水库，感到困难很多，劳力不够，物资缺乏，一直未动工。区里一个领导干部把需要的钢筋、水泥、炸药、雷管、劳力开了一个单子，找到了武凤翔。武凤翔听了他说明情况后，拿出《毛主席语录》，和那位干部一起学了起来：“我们是主张自力更生的。我们希望有外援，但是我们不能依赖它，……”接着又用本区一个大队自力更生修长渠，粮食三年翻一番的事迹开导他，鼓励他相信群众，依靠群众，自力更生，克服困难。那个干部心里亮堂了，他把脑袋一拍说：

“我说缺这缺那，原来我最缺少毛泽东思想！”他回去以后，认真按照毛泽东思想办事，发动群众，自力更生，艰苦奋斗，很快地打响了兴修水库的战斗。

一九六九年夏天，薛坪山区遭到了一场严重的冰雹袭击，把三个公社土地上长得齐刷刷的包谷苗拦腰打断。人们揪心似的难过，感到秋收无望。

灾情迅速地反映到县革委会，有人只想采取单纯搞救济的办法。武凤翔意识到，必要的救济是应该的，但是，越是在困难面前，越要充分发挥政治工作的威力，用毛泽东思想武装群众，用大寨遭灾后的革命精神教育群众，自力更生，战胜灾害。于是立即组织了一支毛泽东思想宣传队，由常委张朝同志带领奔赴灾区。

毛泽东思想宣传队到灾区以后，深入到贫下中农的家里、田头进行慰问，跟大家一起学习“老三篇”，一起战雹灾。贫下中农回忆旧社会遭到雹灾，妻离子散葬身荒野的惨景，对比今天遭了雹灾，毛主席教育的干部亲自来自慰问，真是两种社会，两重天。薛坪区的贫下中农干劲倍增，把被冰雹打坏的包谷一棵一棵地扶起来培上土，加强管理，包谷苗又茁壮地生长起来了。这一年不仅没有减产，反而增产三万余斤，卖给国家的粮食比往年更多。这件事使所有的干部都受到了一次深刻的教育，认识到：精神变物质，政治思想工作就是灵啊！

用毛泽东思想狠戳灵魂

领导首先是政治领导。武凤翔认为，每个领导成员尽管分工不同，但是把毛泽东思想灌输给群众的心窝里，则是共同的、根本的任务。

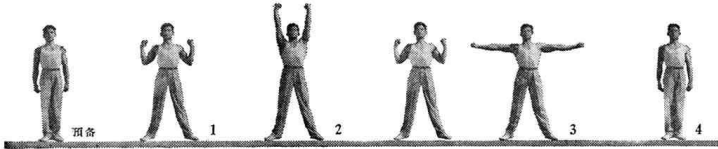
武凤翔在福星大队蹲点，见民兵排长、复员军人刘启春，成天忙于家务，不关心集体，不愿搞民兵工作。

武凤翔就到他家去串门，问他：“你是那年参军

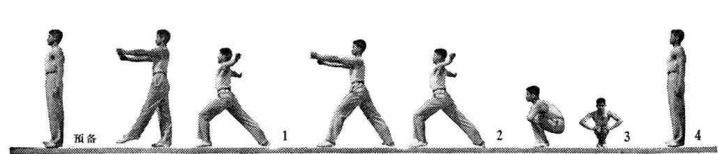


广播体操图解

(一) 上肢运动



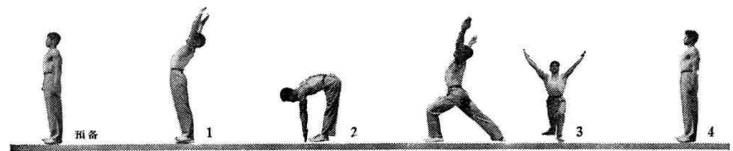
(三) 扩胸运动



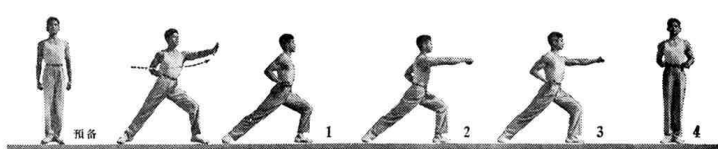
(五) 体侧运动



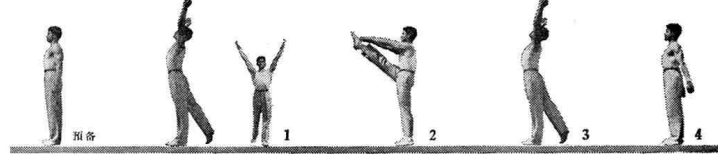
(七) 腹背运动



(二) 冲拳运动



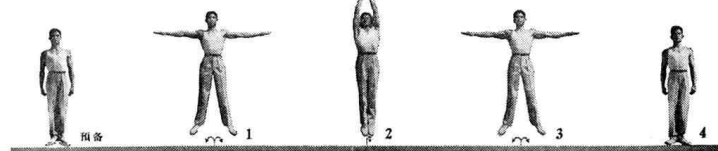
(四) 踢腿运动



(六) 体转运动



(八) 跳跃运动



广播体操动作说明

第一节：上肢运动

预备姿势：立正

- 1、左脚向左跨一步（与肩同宽），同时两臂经侧握拳至肩侧屈（掌心相对）。
- 2、两臂用力伸直至上举（掌心相对），同时抬头挺胸。
- 3、两臂经肩侧屈向侧用力伸直至侧举（掌心向下）。
- 4、左脚收回，两臂放下成立正姿势。

5—8同1—4，但出右脚做。

注意事项：

动作要伸展有力。

第二节：冲拳运动

预备姿势：立正

- 1、左脚向左跨出一大步，向左转体90°成前弓步；同时左手经前向侧摆手握拳收至腰间，右手握拳提至腰间（两拳心向上）。
- 2、右手用力向前冲拳（掌心向下）。
- 3、左手用力向前冲拳（掌心向下）；同时右拳收回至腰间。
- 4、左脚收回，身体转回成直立；同时左拳收回腰间。

5—8同1—4，但方向相反。第四个八呼的最后一拍还原成立正姿势。

注意事项：

冲拳时要注意转拳。

第三节：扩胸运动

预备姿势：立正

- 1、左脚向前迈出一大步成前弓步，同时两手握拳经前（掌心相对）向侧后振扩胸。
- 2、再做扩胸一次。
- 3、左腿蹬回并腿全蹲，同时两手扶膝（两肘外分，手指相对）。
- 4、起立成立正姿势。

5—8同1—4，但换右腿做。

注意事项：

- 1、扩胸时两臂要举平。
- 2、第二次扩胸时前腿配合做自然颤动。

第四节：踢腿运动

预备姿势：立正

- 1、左脚向前迈出一大步，重心移至左脚上，右脚掌着地；同时两臂经前至侧上举（掌心相对）。
- 2、右腿伸直向前上踢；同时两手触右脚面。
- 3、还原成“1”的姿势。
- 4、左脚收回，两臂经前自然后摆。

5—8同1—4，但换右腿做。第四个八呼的最后一拍还原成立正姿势。

第五节：体侧运动

预备姿势：立正

- 1、左脚向左跨出一大步成左弓步，同时右手插

腰，左臂经侧向上举带动上体向右侧屈。

- 2、向右再侧屈一次。
- 3、向右再做侧屈一次。
- 4、左脚蹬回，同时左臂经侧放下，右臂自然放下还原成立正姿势。

5—8同1—4，但方向相反。

注意事项：

- 1、三次侧屈动作的幅度要逐渐加大。
- 2、上体侧屈时不要低头或转头，身体不要前倾或转动。
- 3、第二、第三次侧屈时腿部配合上体做自然颤动。

第六节：体转运动

预备姿势：立正

- 1、左脚向左跨出一大步（比肩稍宽），同时两臂侧举。
- 2、上体前屈左转，右手触左脚面，左臂侧后举。
- 3、上体抬起，同时两手握拳向右后上方摆动，（右臂伸直，左臂胸前弯曲）带动上体右转，眼看右手。
- 4、左脚收回，上体转回，同时两臂放下成立正姿势。

5—8同1—4，但方向相反。

注意事项：

- 1、转体时，两脚不要移动，脚跟不要抬起。
- 2、前屈转体时两腿要直。

第七节：腹背运动

预备姿势：立正

- 1、两臂经前至上举（掌心向前），同时上体后屈。

2、上体前屈，手指触地。

- 3、上体抬起，两臂经前至侧上举（掌心相对）；同时左脚向前迈出一大步成前弓步，体后屈，稍抬头。
- 4、左脚蹬回，两臂经前放下成立正姿势。

5—8同1—4，但第七步拍右脚做。

第八节：跳跃运动

预备姿势：立正

- 1、两脚跳成开立，同时两臂侧举。
- 2、两脚跳成并腿，同时两手头上击掌。
- 3、跳成“1”的姿势。
- 4、两脚跳成并腿，同时两臂放下成立正姿势。

总要求：

- 1、做操时要精神振奋，动作刚健有力，体现出朝气蓬勃的革命精神面貌。
- 2、做操后要做原地踏步各二八呼。要求队列动作严肃、认真。
- 3、动作要准确，如两臂上举时要充分伸直，做弓步时要求后腿绷直，脚尖稍外转，脚跟不要抬起。
- 4、除第八节为二八呼外，其他各节均为四八呼。

迎接八月革命和越南民主共和国成立二十六周年

越南北方军民边战斗边生产创优异成绩：南方军民英勇杀敌各条战线取得新胜利

据新华社河内三十日电 英雄的越南北方军民满怀革命豪情，发扬八月革命精神，边战斗，边生产，努力创造优异成绩，向八月革命和越南民主共和国成立二十六周年献礼。北方广大军民决心发扬已经取得的胜利，进一步提高决战决胜美国侵略强盗的意志，把抗美援朝战争进行到底，把社会主义建设事业推向前进。

越南北方各人民武装力量进一步发扬革命传统，加强战备，苦练杀敌本领，决心夺取更大的胜利。人民军防空部队第二十五团的战士们，最近同美国空中强盗进行了一场激烈的战斗，他们以英勇顽强的革命精神，打得狠，打得准，创立了新战功。

广平省某炮兵团的战士们彻夜不眠地监视着敌人，他们纷纷表示，决心以第一轮炮火消灭胆敢来犯的敌人，保卫社会主义北方。永灵区军民在敌人经常轰炸、袭击的艰苦环境中，进一步加强了战备。目前，全区各地都实现了“全民军事化，全区工事化”的战斗口号，准备随时歼灭入侵之敌。

北方各地青年铭记胡志明主席的“只要在我国土地上还有一个侵略者，我们就要继续战斗，把它全部赶出去”的教导，纷纷报名参加。河南省南定市各工厂、机关近七千名青年最近踊跃报名参加，决心奔赴抗美援朝第一线。海防市两万多名青年最近隆重举行参军大会，

他们表示：“战场需要多少人，海防就有多少人！”“前线召唤，港城青年立即出征杀敌！”

越南北方广大工人和农业合作社社员在夺得了今年上半年工业生产超额完成计划和早稻空前大丰收的基础上，发扬自力更生、艰苦奋斗的精神，争取更大的胜利，为支援抗美援朝前线作出新的贡献。许多工厂、企业已经提前超额完成了今年头八个月的生产计划，并生产出了许多命名为“八·一九”和“九·二”的高质量的产品。清化以南各省的农业合作社社员已经完成了晚稻插秧任务，正在加强田间管理，决心夺取晚稻丰收，支援前线。

据新华社河内三十一

日电 为了迎接八月革命和越南民主共和国成立二十六周年，越南南方广大军民最近积极开展立功竞赛运动，在各条战线上取得了新的胜利。

越南南方解放军发扬今年旱季取得的具有战略意义的胜利，掀起了新的杀敌立功竞赛运动。他们在八月份继续克服雨季带来的重重困难，不断地向敌人的许多基地和巢穴发动进攻，给美伪军以沉重打击。广治省北部解放军从八月十一日到十八日发动连续进攻，消灭敌人近一千一百名。二十六日，解放军又猛攻犹灵军事区，摧毁了敌人几乎所有碉堡和工事，消灭许多敌人。平定省解放军在八月十七日击沉了停泊在归仁港的载重量达一万一千多吨的美国大型军用运输船一艘。八月二十日清晨，庆和省解放军袭击金兰湾海军基地，炸毁大型军舰一座。八月二十四日夜間，解放军还炮击敌人的许多基地。八月二十五日和二十六日两天，解放军在南方各地又发动了六十多次进攻，使敌人遭到严重损失。

在解放军频繁地向敌人发动凌厉攻势的同时，南方各地地方部队和游击队也广泛开展游击战争，进一步粉碎敌人的“绥靖”计划。嘉来省地方部队八

月二十五日攻克了波来古西北十公里的欧村据点，全歼敌军一个保安连。广治省地方部队和游击队在八月一日到十一日期间消灭敌人二百五十多名。美伪军地方部队和游击队在八月二日到十七日期间接连进攻许多“战略村”的敌人，并且截击出动“扫荡”的敌人，打死打伤敌人一百五十名。

为了以实际行动纪念“八·一九”和“九·二”这两个光荣的节日，越南南方各地人民大力促进各项抗战工作。横街省盛富县人民虽然遭受美国化学毒药的破坏，庄稼受到不小的损失，但为了支援前线，他们省吃俭用，在八月份上半月就捐献了几百万元支援前线，并把许多子弟送去参军，杀敌报国。美祿省丐拉县和丐礼县许多“战略村”和重点“绥靖”区的工作人员积极参加各项抗战工作，大力建设战斗乡和战斗村，建设武装力量，开展反对敌人抓兵和集中居民的斗争。

罗首都卫戍区集会热烈欢迎我军友好代表团

（上接第六版）作为无产阶级专政柱石的中国人民解放军，在无产阶级文化大革命中经受了阶级斗争的锻炼，进一步密切了和群众的联系，加强了部队的革命化和战斗化建设。目前，我国亿万军民紧密地团结在以毛主席为首、林副主席为副的党中央周围，坚持无产阶级专政条件下的继续革命，抓革命、促生产、促工作、促战备，正在为落实党的第九次全国代表大会和九届一中全、二中全会提出的各项战斗任务而奋斗。同时，我国人民和军队正以高度的革命警惕，从思想上、组织上作好备战工作，随时准备歼灭来犯之敌。我国人民一刻也没有忘记，美国帝国主义至今还霸占着我国领土台湾省。美国在台湾省的革命群众运动不断前进。帝国主义内外交困，日子越来越不好过。但是，它们还要拚命挣扎，继续进行侵略和扩张，在有些地区炫耀武力，制造紧张局势。对它们所施展的种种阴谋诡计和所作所为，中国人民一定要解放台湾。”

李德生同志说：“目前国际形势一派大好。正如中罗联合公报所指出的：

被压迫民族解放斗争的光辉榜样

中国人民解放军昆明部队集体一等功荣立者、炮兵某部二连

巍巍长山红旗招展，滚滚红河凯歌高奏。在越南人民欢庆越南民主共和国成立二十六周年的时候，我们向战斗在反美斗争最前线的越南人民和越南人民军表示兄弟般的最热烈的祝贺。

越南民主共和国的成立，是越南人民长期反帝革命斗争的伟大胜利，是越南历史上的划时代事件。二十六年来，在越南人民的伟大领袖胡志明主席和越南劳动党的英明领导下，英雄的越南人民发扬光荣革命传统，用革命战争打败帝国主义侵略战争，不断地从胜利走向新的胜利。越南人民进行的气壮山河的抗美援朝战争，把骄傲不可一世的美帝国主义打得焦头烂额，为全世界人民反对美帝的共同斗争立下了永垂史册的不朽功勋。

越南人民的英勇斗争和辉煌胜利，对于世界各国被压迫民族的解放斗争，具有深刻的意义和光辉的榜样作用。当二十六年前胡志明主席在河内巴亭广场上庄严宣告越南民主共和国成立的时候，这个新生的国家还处于比较弱小的地位，而经过了近二十年的战争岁月和革命烈火的锻炼以后，越南民主共和国今天已经发展壮大成为东南亚反美前哨的一个坚强堡垒了。

美帝国主义为了侵略越南，十年来消耗了一千多亿美元的军费，出动了五十多万侵略军，投下了比它在整个第二次世界大战中多一倍以上的炸弹，而它得到的结果，是一年比一年损失得更多，失败得更惨，最后陷入了无法解脱的困境。正如伟大的革命导师列宁说的：“被压迫民族所进行的革命战争一旦把千万劳动者和被剥削者真正唤醒，就会有极大的本领，就能创造奇迹。”

越南人民抗美援朝战争的伟大胜利充分证明：被压迫人民只要站立起来，掌握自己的命运，敢于斗争，敢于胜利，世界上没有任何力量能够阻挡他们获得独立解放，阻挡他们胜利前进。

中越两国人民是情同手足、亲密无间的战友和兄弟。我们地处西南边疆的中国军民，对山水相连的越南人民和印度支那人民怀有十分亲切友好的深情厚谊。中国人民遵照伟大领袖毛主席的一贯教导，誓作越南人民和印度支那人民反美反帝及其走狗的坚强后盾。我们热烈欢呼越南人民抗美援朝战争的辉煌胜利，完全支持越南南方和临时革命政府提出的七点和平倡议，坚决反对美帝国主义侵略越南的战争和它所推行的“越南化”计划。我们深信，越南人民同老挝人民、柬埔寨人民紧密团结，并肩战斗，把抗美援朝战争进行到底，一定能够全部赶走美国侵略者，彻底实现越南人民的民族愿望。



为庆祝越南民主共和国宣布独立二十六周年

我国各地陆续上映越南影片《阿福》等

新华社三十一日讯 为庆祝越南民主共和国宣布独立二十六周年，北京和全国各地从九月二日起陆续上映越南故事影片《阿福》、新闻纪录影片《铜墙铁壁的永灵》。

《阿福》描写的是越南南方少年儿童在抗美援朝战争中，勇敢机智打击美国侵略者的斗争故事。

新闻纪录影片《铜墙铁壁的永灵》，生动地记录了越南北方边防前哨永灵军民，在越南劳动党的正确领导下，紧密

团结，决战决胜帝国主义侵略者的英雄事迹。英雄的永灵军民，用自己的双手筑起了一道道坚固的地下长城，坚持一边生产，一边战斗，表现了越南人民的革命英雄主义精神。同时，影片有力地揭露了美帝国主义侵略者在越南所犯下的滔天罪行。

这两部影片分别由越南河内电影制片厂和越南新闻纪录电影制片厂摄制，由中国人民解放军八一电影制片厂译制。

武装斗争。萨莫拉主席说，莫三鼻给解放阵线领导的爱国武装力量经过七年多的艰苦斗争，得到了发展和壮大，武装斗争遍及全国三分之一地区，并在四分之一的地区建立了解放区。在展开武装斗争的七年中，爱国武装力量歼灭了

几千名葡萄牙殖民军，击毁了上千辆军车，袭击了几十个敌人基地和其他军事设施。萨莫拉主席还介绍了莫三鼻给解放区的建设情况。

萨莫拉主席在报告中对中国人民和世界各国人民对莫三鼻给人民斗争的支持表示深切的感谢。

在解放军频繁地向敌人发动凌厉攻势的同时，南方各地地方部队和游击队也广泛开展游击战争，进一步粉碎敌人的“绥靖”计划。嘉来省地方部队八

月二十五日攻克了波来古西北十公里的欧村据点，全歼敌军一个保安连。广治省地方部队和游击队在八月一日到十一日期间消灭敌人二百五十多名。美伪军地方部队和游击队在八月二日到十七日期间接连进攻许多“战略村”的敌人，并且截击出动“扫荡”的敌人，打死打伤敌人一百五十名。

为了以实际行动纪念“八·一九”和“九·二”这两个光荣的节日，越南南方各地人民大力促进各项抗战工作。横街省盛富县人民虽然遭受美国化学毒药的破坏，庄稼受到不小的损失，但为了支援前线，他们省吃俭用，在八月份上半月就捐献了几百万元支援前线，并把许多子弟送去参军，杀敌报国。美祿省丐拉县和丐礼县许多“战略村”和重点“绥靖”区的工作人员积极参加各项抗战工作，大力建设战斗乡和战斗村，建设武装力量，开展反对敌人抓兵和集中居民的斗争。

李德生同志说：“目前国际形势一派大好。正如中罗联合公报所指出的：

李德生同志说：“中国人民和中国人民解放军始终不渝地坚持无产阶级国际主义，坚决反对帝国主义的侵略政策和战争政策。我们坚决支持越南、老挝、柬埔寨三国人民把抗美援朝战争进行到底

胜利，坚决支持印度支那三国人民关于解决印度支那问题的各项正义主张。美帝国主义的武装力量必须从朝鲜半岛、从日本、从亚洲和它们侵占的一切地方撤出去，停止干涉各国人民的内部事务。我们坚决支持亚、非、拉各国人民的民族解放斗争，坚决支持一切受到超级大国侵略、控制、干涉、欺负的国家和人民所进行的正义斗争。”

李德生同志说：“中罗两国虽然相距万里，但是，在长期的共同斗争中，我们两国人民已经结成了深厚的革命友谊。不论是在革命的战争岁月里，还是在社会主义建设中，我们一贯相互同情，相互支持。社会主义援助帮助我国的革命事业，积极支持我们在国际斗争中的正义斗争，一贯主张恢复我国在联合国的一切合法权利，反对任何制造‘两个中国’或‘一中一台’的阴谋。对此，我们表示衷心的感谢。我们高兴看到，近几年来，我们两党、两国人民和两国军队的友好合作关系有了很大发展。这种友好关系，是建立在马克思列宁主义和无产阶级国际主义基础上的，是建立在完全平等、互相尊重领土完整、互相尊重国家主权和独立、互不干涉内政的原则基础上的，是经得起考验的。不久前，由尼古拉·齐奥塞斯库同志率领的罗马尼亚

好代表团在罗共中央委员、武装部队第二副部长、武装部队总参谋长格奥尔基·扬上将和军事学院院长扬·图托维亚努大将等陪同下，参观了军事学院的教学设施。

张奚若会长欢宴瑞典议员莫勒先生和夫人

新华社三十一日讯 中国人民外交学会会长张奚若今晚举行宴会欢迎瑞典代办滕贝格也出席了宴会。莫勒先生和夫人是应邀中国人民外交学会邀请前来进行友好访问，于今天午到达北京的。

李德生同志说：“中罗两国虽然相距万里，但是，在长期的共同斗争中，我们两国人民已经结成了深厚的革命友谊。不论是在革命的战争岁月里，还是在社会主义建设中，我们一贯相互同情，相互支持。社会主义援助帮助我国的革命事业，积极支持我们在国际斗争中的正义斗争，一贯主张恢复我国在联合国的一切合法权利，反对任何制造‘两个中国’或‘一中一台’的阴谋。对此，我们表示衷心的感谢。我们高兴看到，近几年来，我们两党、两国人民和两国军队的友好合作关系有了很大发展。这种友好关系，是建立在马克思列宁主义和无产阶级国际主义基础上的，是建立在完全平等、互相尊重领土完整、互相尊重国家主权和独立、互不干涉内政的原则基础上的，是经得起考验的。不久前，由尼古拉·齐奥塞斯库同志率领的罗马尼亚

好代表团在罗共中央委员、武装部队第二副部长、武装部队总参谋长格奥尔基·扬上将和军事学院院长扬·图托维亚努大将等陪同下，参观了军事学院的教学设施。

张奚若会长欢宴瑞典议员莫勒先生和夫人

新华社三十一日讯 中国人民外交学会会长张奚若今晚举行宴会欢迎瑞典代办滕贝格也出席了宴会。莫勒先生和夫人是应邀中国人民外交学会邀请前来进行友好访问，于今天午到达北京的。

李德生同志说：“中罗两国虽然相距万里，但是，在长期的共同斗争中，我们两国人民已经结成了深厚的革命友谊。不论是在革命的战争岁月里，还是在社会主义建设中，我们一贯相互同情，相互支持。社会主义援助帮助我国的革命事业，积极支持我们在国际斗争中的正义斗争，一贯主张恢复我国在联合国的一切合法权利，反对任何制造‘两个中国’或‘一中一台’的阴谋。对此，我们表示衷心的感谢。我们高兴看到，近几年来，我们两党、两国人民和两国军队的友好合作关系有了很大发展。这种友好关系，是建立在马克思列宁主义和无产阶级国际主义基础上的，是建立在完全平等、互相尊重领土完整、互相尊重国家主权和独立、互不干涉内政的原则基础上的，是经得起考验的。不久前，由尼古拉·齐奥塞斯库同志率领的罗马尼亚

庆祝越南民主共和国成立二十六周年

九月二日起在全国陆续放映以下越南影片

铜墙铁壁的永灵

纪录影片

越南新闻纪录电影制片厂摄制
中国人民解放军八一电影制片厂译制

阿福

故事片

越南河内电影制片厂摄制
中国人民解放军八一电影制片厂译制

中国电影发行放映公司发行

罗首都卫戍区集会热烈欢迎我军军事友好代表团

约尼查和科曼等同志出席 约尼查同志和李德生同志发表讲话

李德生同志表示不管出现什么样的惊涛骇浪，中国人民坚决支持罗人民捍卫国家主权和独立的斗争
约尼查同志强调加强对人民进行政治思想工作，提高防御能力，随时准备坚决回击任何帝国主义进攻

新华社布加勒斯特八月三十日电 罗马尼亚首都布加勒斯特卫戍区八月三十日上午在军事学院举行干部集会，热烈欢迎中华人民共和国军事友好代表团。

以中共中央政治局候补委员、中国人民解放军总政治部主任李德生为团长，中共中央委员、中国人民解放军空军副司令员曹里怀为副团长的中国军事友好代表团全体成员应邀出席了大会。

中国驻罗马尼亚大使张海峰也应邀出席了大会。

出席大会的有：罗共中央执行委员会候补委员、武装部队部部长杨·约尼查大将，罗共中央委员、武装部队部副部长、武装部队最高政治委员会书记杨·科曼上将，罗共中央候补委员、武装部队部副部长斯捷里扬·齐尔克上将，军事学院院长杨·图托维亚努大将，武装部队部副部长马林·尼古列斯库上将和瓦西里·约内尔上将，以及罗马尼亚武装部队其他将领和军官，共数百人。

大会充满着罗中友谊和团结的气氛。主席台两侧竖着罗中两国国旗，帷幕上挂着用罗中两国文字书写的标语：“祝愿罗中两国人民和军队的友谊不断发展！”

罗共中央候补委员、布加勒斯特卫戍区司令员尼古拉·米利塔鲁中将宣布大会开始后，约尼查同志和李德生同志先后在大会上发表了讲话。

约尼查同志在讲话中首先代表罗马尼亚武装部队向中华人民共和国军事友好代表团并通过他们向中国人民解放军和中国人民表示敬意。接着，他追述了罗中两国人民之间的战斗友谊和团结合作的历史。

约尼查同志说：“中国人民革命的胜利在中国历史上和中国人民命运中开创了一个新世纪，有力地打乱了帝国主义在亚洲和全世界的阵脚，为使世界力量的对比发生有利于社会主义的变化做出了巨大贡献，大大地加强了国际工人阶级和民族解放运动的阵地，有力地促进了一切为自由和独立、和平与社会进步而奋斗的反帝力量的发展和巩固。

“罗马尼亚人民与全世界各国人民和进步力量一道，热烈地祝贺中国人民革命的胜利和中华人民共和国的建立，并把这看作是伟大的十月社会主义革命后历史上最伟大的革命事件。

“随着国家的解放，已经成为自己祖国的主人的中国人民，开始了忘我的、热情的建设工作。在一个短暂的革命时期内，中华人民共和国的劳动人民在各方面都进行了深刻的历史变革。在社会主义建设年代里，中华人民共和国建立了自己的强大的经济和科技基础，从而使自己进入了蓬勃发展的国家的行列。”

约尼查同志说：“中华人民共和国在各项活动领域内都发生了深刻的变革。八亿中国人民在社会主义道路上所取得的成就就是在反对帝国主义和反动派的复杂国际环境中，在开展无产阶级文化大革命的特殊国内斗争条件下取得的，正因为如此，这些成就也就更加伟大。

“无论是人民革命的胜利，还是在中国社会主义改造中所取得的重大成就，都是在以伟大的中国人民的杰出领袖毛泽东同志为首的中国共产党人的久经考验的领导下取得的。”

他说：“我国劳动人民，罗马尼亚军人，怀着强烈的友好和国际主义团结的感情，为中国人民在建设新制度，不断增强经济、技术和科学潜力方面，在发展和繁荣自己祖国的事业中所取得的重大成就而感到由衷的高兴。”

约尼查同志说：“今天，罗马尼亚是一个具有发达的工业和正在迅速实现现代化的农业，具有先进的社会制度的繁荣的社会主义国家，它保证全体城乡劳动人民获得越来越好的生活条件。

“由于我们更好地一贯奉行的工业化政策，在社会主义建设年代里，已经为我们发展国民经济各部门并使之迅速发展建立了强大的技术基础。一九七〇年，工业生产比一九三八年——罗马尼亚在地主资产阶级制度下取得最高生产的一年——增长约十六倍，这一事实表明了国家工业潜力的发展。”

他说：“一九六六年——一九七〇年这个五年计划是罗马尼亚社会主义建设历史上最富有成就的时期。尽管我们在这一时期遇到了许多困难，但是我国社会获得了最迅速的发展。”

他说：“罗马尼亚在社会主义建设各方面所取得的成就，是紧密团结在罗马尼亚共产党及其以尼古拉·齐奥塞斯库同志为首的久经考验的领导的周围的、不分民族、工人、农民、知识分子和全体劳动人民的创造性的劳动成果。”

他说：“现在，罗马尼亚人民正全力以赴为实现从一九七一年至一九七五年期间发展国家的五年计划而奋斗。”

约尼查同志说：“我党的一项重要工作是对劳动人民进行政治思想教育，用马列主义的世界观和社会观，用社会主义爱国主义和无产阶级国际主义，用共产主义道德原则和对社会主义事业无限忠诚的原则对劳动人民进行革命和党性教育。”

约尼查同志指出：“在还存在战争和侵略危险的情况下，我党和我国政府对于帝国主义的侵略阴谋保持着高度警惕，特别重视加强祖国的防御能力，关心肩负着保卫人民的革命果实、捍卫罗马尼亚的独立和主权的我国武装部队的组织和装备的完善工作。

“考虑到在今天的条件下，反帝卫国战争只能是一场人民战争，我党关心提高全民的防御能力，重视爱国卫队的训练和适当的装备，重视青年的军事训练。”

他说：“由于把军事训练同参加工业、交通和农业中一些重要项目的建设相结合，军人们成了国家发展经济战线上的一支活跃队伍。这就进一步加强了军民团结——我们社会主义事业的显著现实。

“由罗马尼亚共产党用对人民、对祖国和对社会主义事业的高度责任心创建和教育起来的我们的人民军队坚定不移地贯彻列宁的马克思列宁主义政策，随时准备坚决保卫古老的国土，保卫人民的革命成果，随时准备坚决回击任何帝国主义的进攻。”

他说：“罗马尼亚人民作为争取人类自由、进步的理想的胜利的坚强战士，坚决反对帝国主义的侵略政策，积极支持各国人民反对外来压迫、反对新老殖民主义的、为消灭一个国家对另一个国家的任何形式的统治、为尊重每个国家人民自主地决定自己命运的权利而进行的斗争。”

他说：“罗马尼亚人民、我国党和政府表示坚决声援和积极支持越南、老挝和高棉人民反对美国侵略的正义斗争，坚决主张停止越南和整个印度支那的战争，主张全部撤走美国军队，使这场战争得到政治解决，让这个地区人民在没有任何外来干涉的情况下决定自己的发展前途。”

他说：“罗马尼亚作为一个欧洲国家，过去和现在都特别关心这个大陆上的安全，并将在各国之间建立一种排除使用武力或以武力相威胁的关系，确保经济、科学和文化交流的自由发展和积极斗争，从而使欧洲变成一个各国人民之间互相谅解和合作的大陆。”

约尼查同志说：“在当前的国际形势下，所有的大小国家比任何时候都需要作出努力，使争议问题得以和平解决，必须为扩大各国人民之间的合作，为取消军事集团和在别国领土上的军事基地、把军队撤回到本国领土，为停止压在人民肩上的沉重负担——军备竞赛，为从国际生活中消除所有导致侵略或干涉别国内政的因素而采取坚决的行动。

“我们党和政府认为，今天没有中华人民共和国的参加，要彻底解决国际生活中的重大问题是不可想象的。我们党和政府坚决支持恢复中华人民共和国在联合国和其他国际组织中的合法权利。罗马尼亚坚决主张美国军队从人民中国不可分割的领土——台湾撤走。”

约尼查同志说：“罗马尼亚共产党、我国政府和全体人民特别重视不断发展罗马尼亚社会主义共和国和中华人民共和国之间的兄弟友谊和全面的合作，加强我们两国军队之间的联系。

“有着牢固历史根源的我们两国之间的友谊，在社会主义的年代里获得了新的、更加丰富的内容，并且更加巩固和牢不可破。”

他说：“由尼古拉·齐奥塞斯库同志率领的罗马尼亚党政代表团对中华人民共和国进行的正式友好访问，正如我们党的总书记在北京罗中友好大会上所说的的那样，在继续发展我们两党和两国之间的关系和全面合作方面，标志着—一个具有历史意义的时刻，它有利于两国人民，有利于社会主义和世界和平的普遍事业。

“罗马尼亚党政代表团所受到的节日般的、非常热烈的欢迎，访问中所表现的亲切的同志式的谅解的精神，同毛泽东主席，同他的亲密战友林彪同志，同周恩来同志和中国其他党政领导同志的会见和会谈，使我们两党和两国人民之间牢固的、战斗友谊和团结关系的—一个有力的、令人信服的表现。

“罗马尼亚公众舆论一致认为，在这次访问中所进行的会见、会谈和取得的谅解为加深罗中合作和相互协作，为扩大全面合作开辟了新的途径。”

约尼查同志说：“我们相信，中华人民共和国军事友好代表团在罗马尼亚的正式友好访问，将促进我们两国人民和两国军队之间兄弟合作的发展。”

李德生同志在讲话中首先对在罗马尼亚访问期间所受到的热烈欢迎，表示衷心的感谢。

他说：“罗马尼亚人民具有光荣的革命传统，在罗马尼亚共产党领导下，为了争取民族独立和祖国解放，同地主—资产阶级的反动统治以及帝国主义的侵略和压迫进行了无数次英勇的斗争。一九四四年八月二十三日，罗马尼亚人民举行了光荣的武装起义，推翻了安东尼斯库反动政权，在罗马尼亚的历史上开辟了新纪元。

“解放后，罗马尼亚人民迅速地医治了战争创伤，对国民经济进行了社会主义改造，逐步实现了工业国有化和农业合作化。在社会主义建设事业中，罗马尼亚人民坚持独立自主、自力更生的方针，战胜了种种困难，取得了重大成就。罗马尼亚已经变成了具有发达工业和农业的先进国家。现在，罗马尼亚人民在尼古拉·齐奥塞斯库同志为首的罗马尼亚共产党的领导下，正满怀信心地为实现罗共‘十大’制定的发展国民经济新的五年计划而努力奋斗。”

李德生同志说：“罗马尼亚武装部队是在争取祖国解放的斗争中诞生的一支坚强的军队。它同德国法西斯进行了浴血战斗，为祖国的彻底解放和世界人民反法西斯斗争的胜利作出了不可磨灭的贡献。在建立了人民政权以后，罗马尼亚武装部队在党的领导下，继承和发扬反法西斯斗争的光荣传统，同人民一起，为反对帝国主义的干涉、控制和侵略威胁进行了坚持不懈的斗争，为维护民族独立和国家主权作出了巨大的贡献。近几年来，罗马尼亚武装部队不断提高政治觉悟和军事训练水平。最近，全军热烈响应齐奥塞斯库同志的号召，大力加强思想政治工作，积极帮助‘爱国卫队’和‘青年保卫祖国军训队’学习军事，掌握战斗技术，大大加强了防御能力，保持高度警惕，随时准备用人民战争抗击帝国主义的武装入侵。正如尼古拉·齐奥塞斯库同志所说的：‘一个国家的人民，只有在随时准备好为保卫他们的革命成果、自由和独立而战斗的情况下，才能确有好把握地不被击败，才能可靠地自由生活和掌握自己的命运。’

李德生同志说：“罗马尼亚武装部队不仅是祖国的保卫者，也是自己国家建设事业的积极参加者。去年，罗马尼亚遭受历史上罕见的水灾，武装部队全体官兵响应党的号召，发扬爱国主义和革命英雄主义精神，不怕困难，不怕牺牲，和人民一道同洪水进行了顽强的搏斗，取得了抗洪救灾的巨大胜利。”

我国驻罗马尼亚大使张海峰

为我军事友好代表团访罗举行盛大招待会

约尼查大将、格奥尔基·扬上将和科曼上将等出席

李德生同志和约尼查同志发表热情友好讲话，共祝中罗友谊不断发展

新华社布加勒斯特八月三十日电 中国驻罗马尼亚大使张海峰为中国军事友好代表团访问罗马尼亚，八月三十日晚在布加勒斯特“中央军人之家”举行盛大招待会。

以中共中央政治局候补委员、中国人民解放军总政治部主任李德生为团长、中共中央委员、中国人民解放军空军副司令员曹里怀为副团长的中国军事友好代表团全体成员出席了招待会。

应邀出席招待会的有：罗共中央执行委员会候补委员、罗马尼亚武装部队部部长杨·约尼查大将，罗共中央委员、武装部队部第一副部长、武装部队总参谋长格奥尔基·扬上将，罗共中央委员、武装部队部副部长、武装部队最高政治委员会书记杨·科曼上将，罗共中央委员、武装部队部副部长米哈伊·布尔卡上将，罗共中央候补委员、罗共中央军事部第一副部长杨·丁卡中将，罗共中央候补委员、武装部队部副部长斯捷里扬·齐尔克上将，武装部队部副部长马林·尼古列斯库上将和瓦西里·约内尔上将，罗马尼亚外交部副部长彼得鲁·布拉克拉，以及罗马尼亚武装部队其他将领和军官、中央机关负责人和新闻界人士等。

一些国家驻罗马尼亚大使馆的武官也应邀出席了招待会。

中国驻罗马尼亚大使馆全体外交官，由丁平率领的中国旅行参观团全体成员，以及正在罗马尼亚访问的部分其他中国同志也出席了招待会。

席间，李德生同志和约尼查同志先后发表了热情友好的讲话。

李德生同志在讲话中，首先对中国军事友好代表团在访问期间所受到的热烈隆重的欢迎和盛情接待，特别是对齐奥塞斯库同志和米雷尔同志接见代表团并进行了亲切友好谈话，表示衷心感谢。他说，“我们对这次访问感到很满意，收获很大。”

李德生同志说，“你们国家坚强的国防力量，繁荣的经济建设，你们部队官兵和人民群众对我们热情友好的态度，给我们留下了深刻的印象。”

李德生同志热情赞扬勤劳勇敢的罗马尼亚人民和具有光荣革命传统的罗马尼亚武装部队在各方面取得的重大成就，并祝他们不断取得新的更大的胜利。

他指出，“目前，国际形势的发展越来越有利于各国革命人民，而不利帝国主义和一切反动派，各国人民的革命斗争正在深入发展，各国人民的革命团结正在不断加强。帝国主义把中罗两国人民之间的友谊看成他们推行强权政治和扩张政策的障碍，妄图进行破坏。但是，我们之间的友谊，是建立在马克思列宁主义和无产阶级国际主义基础上的，是完全符合我们两国人民利益的，因而也是任何力量破坏不了的。中国人民和中国人民解放军遵循伟大领袖毛主席的教导，将一如既往地坚决支持罗马尼亚人民的正义斗争。在你们反对帝国主义的干涉、控制，维护民族独立和国家主权的斗争中，在你们独立自主地建设社会主义的事业中，我们将始终和你们站在一起，给以坚决的支持。”

约尼查同志在讲话中说，“在我国各地的亲切接待和友谊，定会使你们进一步了解到罗马尼亚人民和我国武装部队全体指战员对兄弟的中国人民和中国人民解放军的尊敬、钦佩和国际主义的团结感情。”

他说，“我深信，你们在罗马尼亚社会主义共和国的访问，访问期间进行的会谈和交换意见，是非常有益的 and 成功的，有助于进一步相互了解和接近，是对加强罗中两国人民和军队之间兄弟友谊的新贡献。”

约尼查同志说，“请你们回国后，向在以毛泽东同志为首的久经考验的中国共产党领导下胜利完成社会主义建设事业的中国人民转达我们最亲切的敬意和友好的问候。我们祝中国人民解放军指战员们在军政训练中，在完成国家和人民交给你们的任务中取得新的更出色的成就。”

李德生同志和约尼查同志的讲话，博得了一阵阵热烈的掌声。

席间，宾主频频举杯，共祝中罗友谊不断发展，共祝毛泽东同志和齐奥塞斯库同志身体健康。

招待会是在热烈友好的气氛中进行的。

李德生同志说：“中国人民和中国人民解放军对罗马尼亚人民和罗马尼亚武装部队在建设祖国和保卫祖国的事业中所取得的巨大成就和胜利，感到欢欣鼓舞。你们的成就和胜利有力地表明，任何一个国家，只要坚持独立自主，自力更生这个根本方针，就一定能够克服困难，改变国家的经济面貌。只要敢于斗争，坚持斗争，就一定能够捍卫自己国家的独立和主权。”他指出：“罗马尼亚人民和军队一贯谴责美帝国主义侵略印度支那，积极支持和声援越南、老挝、柬埔寨三国人民的抗美救国战争。罗马尼亚一贯主张大加人民一律平等，反对帝国主义推行强权政治、垄断国际事务，支持各国人民反对新老殖民主义的斗争。你们的这种正义立场得到了世界革命人民的广泛支持和赞扬。”

李德生同志说：“近几年来，在我国开展了一场深刻的无产阶级文化大革命。正如毛泽东主席指出：‘这次无产阶级文化大革命，对于巩固无产阶级专政，防止资本主义复辟，建设社会主义，是完全必要的，是非常及时的。’经过这场文化大革命，马克思主义、列宁主义、毛泽东思想同亿万人民的革命实践更加广泛、更加深刻地结合起来，人民群众的精神面貌发生了深刻的变化，各条战线上都出现了一派朝气蓬勃的革命景象。农业连续九年获得丰收，工业生产持续高涨。我国发展国民经济第三个五年计划已经胜利完成，新的第四个五年计划已经开始执行。我国的无产阶级专政更加巩固，国际关系日益发展，帝国主义封锁、孤立我国的政策已经遭到可耻的失败。

(下转第五版)